

## Informationen zur Modulprüfung Slowakisch Vertiefung:

### Wichtiger Hinweis:

Den Studierenden wird empfohlen sich **vor der Anmeldung** zur Modulprüfung Slowakisch Vertiefung hier [viera.wambach@univie.ac.at](mailto:viera.wambach@univie.ac.at) zu melden und sich einen Termin für ein persönliches Gespräch (vor Ort oder online über BBB) noch vor der Prüfung vereinbaren.

Die **Modulprüfung Sprachbeherrschung Slowakisch Vertiefung** beinhaltet den Lehrstoff von zwei Semestern, d.h. die Vertiefung 1 und 2. Die Prüfungsanwärter\*innen müssen nicht nur das Verständnis des Slowakischen haben, sondern die Orthographie beherrschen und sich auch relativ sicher in allen Ebenen des sprachlichen Systems bewegen, d. h. Phonologie, Morphologie, Syntax inkl. – diesbezüglich ist es notwendig auch über die Terminologie in beiden Sprachen (z. B. slk. *podstatné meno/substantív* – dt. *Hauptwort/Substantiv*) bescheid zu wissen (die Unterlagen zur zweisprachigen Terminologie werden zur Verfügung gestellt). Die Prüfung erfolgt in zwei Teilen. Der **erste Teil** besteht aus einer Höraufnahme auf Slowakisch, die auf Deutsch zusammengefasst werden soll. Der **zweite Teil** erfolgt umgekehrt, d. h. die Studierenden bekommen eine Höraufnahme auf Deutsch zu einem Thema, das in den Medien aktuell oft behandelt wird und verfassen eine Zusammenfassung des Gehörten auf Slowakisch (es besteht die Möglichkeit sich die Höraufnahmen öfter anzuhören). Zur slowakischen Zusammenfassung bekommen die Studierenden in Folge Fragen, die sich auf die Terminologie beziehen. Sie werden zum Beispiel ersucht Konditional, Präpositionen, Genitiv Plural etc. zu finden, je nachdem welche Beispiele in der Zusammenfassung auf Slowakisch vorhanden sein werden.

Wenn Sie schon einige Vorlesungen zum slowakischen System, z. B. bei Univ.-Prof. Mag. Dr. Stefan-Michael Newerkla, absolviert haben, so reicht Ihnen eine Art Wiederholung, damit das Verständnis zu den jeweiligen Formen aufgerufen werden kann, z. B. Verb betreffend, sollten Sie über Aspekt, Modus, Transgressiv, Partizip Präsens aktiv sowie PPP Bescheid wissen, oder die rhythmische Kürzung, Bildung des Genitiv Plurals sollte Ihnen unbedingt bekannt sein. Dazu kann ich Ihnen "Krátka gramatika slovenská" (von E. Pauliny), "Pravidlá slovenského pravopisu", aber auch "Slovenčina Neu" (von Y. Tomenendal Wollner – hier werden viele Formen für deutschsprachige Studierende verständlich erklärt), empfehlen. Zur Vorbereitung können Sie, je nach Kenntnissen, auch bestimmte Werke bzw. Wörterbücher online nützen: vgl.

<https://slovník.juls.savba.sk/?d=kssj4&d=sss&d=sss2&d=psp&d=scs&d=sss&d=peciar&d=berolak&d=hssj&d=orient&d=orter;&d=ssn;&d=obce&d=priezviska&d=un>  
[https://www.juls.savba.sk/publikacie\\_plne\\_verzie.html](https://www.juls.savba.sk/publikacie_plne_verzie.html)

Hier können Sie die Orthographie selbständig (Überprüfung inkl.) üben:

[https://www.viemeposlovensky.sk/diktaty?fbclid=IwAR2BqiaWBaUDQ\\_t7eUPOexhsHn8oIAoAzgS7\\_1JYLIVzzZ4yYZ-lBWbvec](https://www.viemeposlovensky.sk/diktaty?fbclid=IwAR2BqiaWBaUDQ_t7eUPOexhsHn8oIAoAzgS7_1JYLIVzzZ4yYZ-lBWbvec) (alle Angaben am 25. 01. 2022 aktualisiert).

**Bei Fragen stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung.**

**Mag. Dr. Viera Wambach**

[viera.wambach@univie.ac.at](mailto:viera.wambach@univie.ac.at)